



発行/越谷市
☎343-8501
埼玉県越谷市越ヶ谷4-2-1
☎964-2111(代表) FAX 965-6433
編集/広報広聴課

お知らせ版(毎月1日発行)



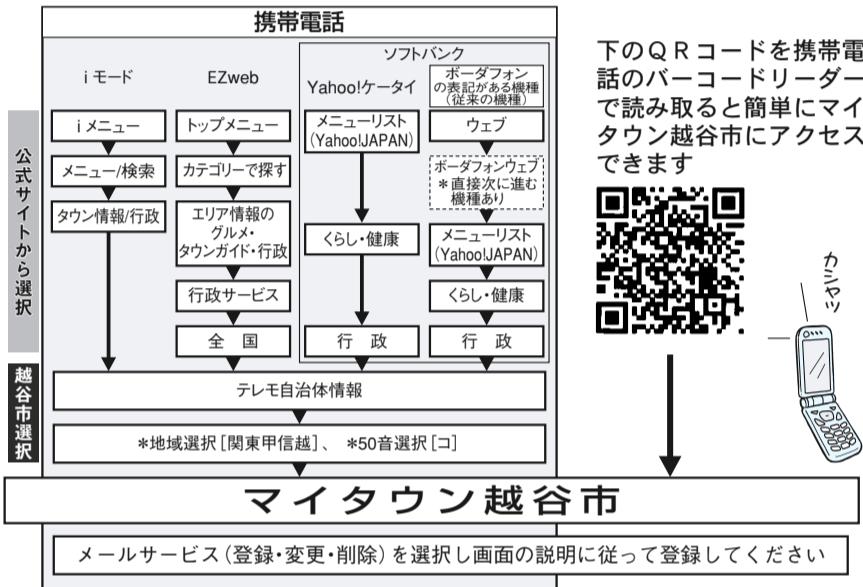
彩夏到来08埼玉総体
平成20年度全国高等学校総合体育大会
平成20年8月2日(土)~4日(月)
越谷市は剣道大会の会場になります

2月1日 から メール配信サービスをスタート

市では、犯罪や自然災害等の被害の拡大を未然に防止するため、緊急情報等を携帯電話などへメール配信する「越谷cityメール配信サービス」を開始します。多くの市民の皆さんの登録をお願いします。

〈メール配信サービスの内容〉 「市政・イベント情報」「子育て関連情報」「災害・防犯・防災無線情報」
〈費用〉 情報提供は無料。ただし通信料金がかかります

メール配信サービス登録手順

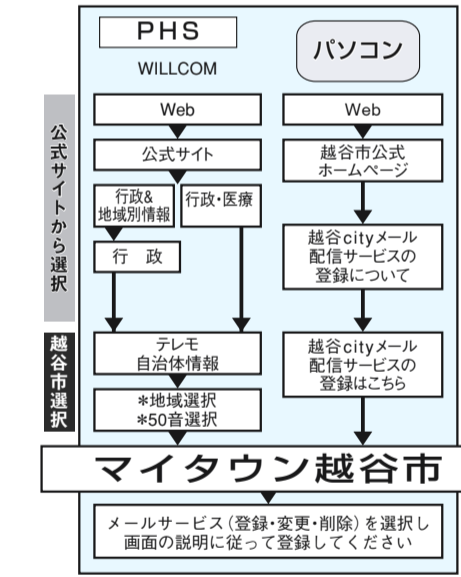


問広報広聴課 ☎963-9117

越谷市民の方のパスポートの窓口は 市役所市民課です

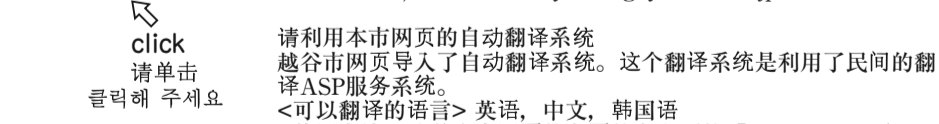
越谷市に住居登録のある方は、市民課(本庁舎1階)へ。県のパスポートセンターでは申請・受領ができません。

〈申請受付時間〉 月曜~金曜日(祝日、年末年始を除く)、午前9時~午後4時30分
〈受領受付時間〉 日曜、金曜日(祝日、年末年始を除く)、午前9時~午後4時30分
市民課パスポート担当 ☎963-91127



Automatic Translation System is now available at Koshigaya City Official Website. Koshigaya City introduces the Automatic Translation System on Koshigaya City website. This system is operated by a private company which provides language translation ASP service.

〈Languages available for translation〉 English, Chinese, Korean
〈How to use〉 Please click 「Multilingual」 located at the upper right corner of Koshigaya city website.
*Koshigaya City will not be responsible for translation errors because this system is using a computer generated automatic translation. For information please contact the Public Relations Section(ko-ho-ko-cho-ka) 10011200@city.koshigaya.saitama.jp



请利用本市网页的自动翻译系统
越谷市网页导入了自动翻译系统。这个翻译系统是利用了民间的翻译ASP服务系统。
〈可以翻译的语言〉 英语, 中文, 韩国语
〈使用方法〉 请单击市网页的主页的右上方的「Multilingual」
*因为这个翻译系统为自动翻译系统, 如果发生误译等情况时, 恕不负责所有责任, 请各位谅解
咨询 宣传广听课 邮箱10011200@city.koshigaya.saitama.jp

시 홈페이지의 자동번역 시스템을 이용하십시오. 시에서는, 코시가야시 공식 홈페이지에 자동번역 시스템을 도입하고 있습니다. 덧붙여 이 번역은, 민간인 번역 ASP 서비스를 이용하고 있습니다.
〈번역할 수 있는 언어〉 영어, 중국어, 한국어
〈사용법〉 시 홈페이지의 톱 페이지 우상에 있는 「Multilingual」을 클릭해 주세요.
*이 번역은 자동번역 때문에, 오역이 생겼을 경우의 책임은 감당할 수 없기 때문에, 양해 바랍니다.
문의 홍보광청과 메일 10011200@city.koshigaya.saitama.jp

- 今号の主な内容
- 税の申告が始まります ②
 - 自治基本条例審議会委員を募集 ... ③
 - ごみ収集カレンダーをお届けします ③
 - お知らせ④⑤/催しご案内⑥⑦/健康と暮らし、ホームドクター⑧⑨/親子のページ⑩/こどもコーナー⑪/まちのわだい、各種相談⑫

ロゴマーク 候補作品 一覧



越谷市は今年11月3日(祝)に市制施行50周年を迎えます。これに伴い、記念ロゴマークの選考の投票を受け付けています。また、3月15日(土)には、「越谷レイクタウン駅」が誕生し、越谷レイクタウン地区では、北口駅前広場・道路等の一部の供用も開始します。

① 2月15日(金)までに広報こしがや季刊版冬号(1月15日発行)の9ページに掲載している投票用紙により地区センター、交流館等で投票してください

② 2月15日(金)(消印有効)までに、はがきに左記(ロゴマーク候補作品一覧)の番号1つ・住所(市外在住の方は通称先・通学先・氏名・年齢・性別・電話番号を記入し、市制施行

③ 2月15日(金)までに広報こしがや季刊版冬号(1月15日発行)の9ページに掲載している投票用紙により地区センター、交流館等で投票してください

みんなで決めよう! 市制施行50周年記念ロゴマーク

50周年のスタートは越谷レイクタウンのまちびらきイベントから

ロゴマークの投票は ①または②の方法で

① 2月15日(金)までに広報こしがや季刊版冬号(1月15日発行)の9ページに掲載している投票用紙により地区センター、交流館等で投票してください

② 2月15日(金)(消印有効)までに、はがきに左記(ロゴマーク候補作品一覧)の番号1つ・住所(市外在住の方は通称先・通学先・氏名・年齢・性別・電話番号を記入し、市制施行

50周年記念事業推進市民委員会(広報広聴課内)へ
*決定したロゴマークはキャッチフレーズの決定とあわせ、広報こしがやお知らせ版3月号で発表します。キャッチフレーズは、2月初旬に開催する市制施行50周年記念事業推進市民委員会で選考します

●まちびらきイベントについて
4月12日(土)・13日(日) 越谷レイクタウン地区内 円レイクタウン地区内でのライフスタイルやさまざまな活動のプレ体験
問広報広聴課 ☎963-9111

越谷市公式ホームページ 多言語自動翻訳サービスをスタート

市では、この度、越谷市公式ホームページに自動翻訳システムを導入しました。なお、この翻訳は、民間の翻訳サービスを利用しています。

〈翻訳できる言語〉 英語・中国語(簡体字)・韓国語
〈使い方〉 市ホームページのトップページ右上にある「Multilingual」をクリックしてください

*この翻訳は自動翻訳のため、誤訳が生じる場合があります。順次改善してまいります
問広報広聴課 ☎963-9111

申告はお早めに

2月18日(月)～3月17日(月)

税の申告が始まります

市・県民税の申告

市役所市民税課 ☎ 963119144

市・県民税(個人住民税)の申告受け付けを2月18日(月)～3月17日(月)、市役所第二庁舎5階研修室で行います(土曜・日曜日は閉庁です。出張受け付けは左表をご覧ください)。
なお、申告期間中は駐車場が大変混雑しますので、車での来庁はご遠慮ください。

市・県民税の申告が必要な方

◆今年の1月1日現在、市内にお住まいで、確定申告をされない方のうち次のいずれかに該当する方

- ①市・県民税の申告書が届いた方
- ②事業(農業、営業等)を営む方、不動産収入(地代・家賃)、雑所得(公的年金等)、配当所得等があった方
- ③次の給与所得者
 - ・勤務先から給与支払報告書が越谷市に提出されていない方
 - ・給与以外に所得があり、その合計額が20万円以下の方(20万円を超える方は所得税の確定申告が必要です)

申告に必要なもの

- ①源泉徴収票(給与所得・公的年金等)または事業主からの支払証明書
- ②事業所得者・不動産所得者は収支のわかる帳簿等

◆市内に住所のない方で、市内に事務所や事業所、または家屋敷のある方
*確定申告をする方は、市・県民税の申告は不要です

市・県民税の受け付け

- 市役所での受け付け
 - 〈期間〉 2月18日(月)～3月17日(月) (土曜・日曜日を除く)、9:00～16:00
 - 〈会場〉 市役所第二庁舎5階研修室
- 出張受け付け
 - 〈日程・会場〉 下表のとおり
 - 〈時間〉 9:30～16:00

日程	特設会場
2/4(月)	増林地区センター 川柳地区センター
2/5(火)	新方地区センター 北越谷地区センター
2/6(水)	荻島地区センター
2/7(木)	北部市民会館
2/8(金)	
2/12(火)	蒲生地区センター 出羽地区センター
2/13(水)	大相模地区センター
2/14(木)	桜井地区センター
2/15(金)	大南越谷地区センター

- ③国民健康保険税、国民年金、医療費、生命保険、地震保険などの控除を受ける方は支払った証明書または領収書等
- ④印鑑

申告書について

申告書は、1月下旬に該当すると思われる方に郵送しました。申告が必要となる方で申告書が届かなかった場合は市民税課へご連絡ください。

次のような方は

- ◆昨年中に所得がなかった方
申告書裏面「⑤前年収入がなかった方の記入欄」に必要事項を記入して郵送してください。
- ◆事業専従者のいる事業主の方
事業専従者の方には申告書を

所得税(国税)の確定申告

越谷税務署個人課税部門 ☎ 965118764
(3月17日(月)までの申告案内窓口)

平成19年分の所得税の確定申告は2月18日(月)～3月17日(月)の平日および2月24日(日)・3月2日(日)に越谷税務署で相談と受け付けを行います。
なお、還付を受けるための申告は2月15日(金)以前でも受け付けます。

国税庁のホームページ
(www.nta.go.jp)で
確定申告書が作成できます

申告書は、郵便または信書便



また、申告書は郵送でも受け付けます。申告書といっしょにお送りした「申告の手引き」に記載例を掲載していますので、該当欄に記入し、次のものを返信用封筒で郵送してください。
①年末調整が済んでいる給与所得者は申告書と源泉徴収票
②①以外の方は申告書と「申告に必要なもの」(前記の①～③)

申告をしないと こんなときに困ります

申告をしないと、年金や児童手当等の受給申請、住宅ローン、保育所入所や公営住宅入居申請等の際に必要となる各種証明書(課税・非課税・納税証明書等)を発行できませんので、ご注意ください。期限内に申告を済ませてください。

詳しくは、国税庁ホームページまたは越谷税務署へお問い合わせください。
●納付期限と振替納税の利用について

申告書の提出後に、納付書の送付や納税通知等による納税のお知らせはありません。納付には便利な振替納税をぜひご利用ください。
▽振替納税を利用する場合
4月22日(火)(振替日)に指定

越谷税務署

月曜～金曜日、2/24(日)・3/2(日)、9:00～16:00
*2/24(日)・3/2(日)は現金納付の窓口業務は行いません

越谷税務署
赤山町5-7-47

相談会を開催します

- 〈対象〉 いずれも①～③のいずれかに該当する方。①年金を受けている方、②給与所得者で医療費控除を受ける方、③中途退職者
 - 所得税還付申告相談会
 - 〈日時〉 2月1日(金)～14日(木) (土曜・日曜、祝日を除く)、9:30～10:30、13:00～15:00
 - 〈場所〉 中央市民会館5階第4～6会議室
 - 〈費用〉 無料
 - *住宅借入金特別控除の還付申告は行いません
 - 無料相談会のお知らせ
 - 〈日時〉 2月1日(金)～15日(金) (土曜・日曜、祝日を除く)、10:00～12:00、13:00～16:00
 - 〈場所〉 最寄りの税理士事務所
 - 〈内容〉 少額な申告相談と申告書の作成
 - 〈費用〉 無料 (内容により有料)
 - *事前に電話連絡のうえお出かけください。必要書類等詳しくは下記へお問い合わせください
- 関東信越税理士会越谷支部 ☎ 962-6131

個人事業税(県税)の申告

越谷県税事務所 ☎ 962112298

個人事業税は、事業を行う個人に対し、その事業の所得金額を標準として課税されるものです。

所得税の確定申告が住民税の申告をすれば、個人事業税の申告は不要です。

個人事業税についてご不明な点がございましたら、県税事務所へお問い合わせください。

越谷県税事務所

月曜～金曜日、8:30～17:15
土曜・日曜日、祝日は閉庁です

越谷県税事務所
葛西用水
市役所
中央市民会館

税源移譲に伴う市・県民税の減額申告を受け付けます

住宅ローン 控除の申告

平成18年分所得税について住宅ローン控除を受けていた方に、「住宅借入金等特別税額控除申告書」をお送りしました。控除対象で申告書が届いていない方は市民税課へご連絡ください。

市・県民税の年度間の所得変動に係る減額申告

平成19年分の所得が減った方が、市・県民税の還付を受けることができます。平成19年度市・県民税額から税率改正前の税率を適用した税額を控除した額を19年度分のみ適用されます。

納付書をお送りします

平成19年度の市・県民税、国民健康保険税について、年額に変更の方や新たに課税された方に通知書と納付書(口座振替の方には通知書のみ)をお送りします。

休日納税窓口を開きます

2月3日(日)・17日(日)・3月2日(日) 午前9時～午後3時 納税課、国民健康保険課(いずれも本庁舎1階) 納税課 ☎963119143

納税催告書を送ります

平成18年度以前の市税(軽自動車税は19年度以前)を滞納している方に、催告書を2月7日(木)に発送します。

にせ税務職員の不審な電話・振り込み詐欺にご注意ください

税務職員をかたり、税金を還付するためと称して、振り込みを誘導し、現金をだまし取る振り込み詐欺が発生しています。通常、税金の還付については、すでに提出された書類等に基づき行いますので、還付金について電話することや、口座を指定して現金の振り込みをお願いすることはありません。



不審な電話は一度電話を切りましょう

このような電話があったときは、即答しないで一度電話を切り、税務署や県税事務所、市町村の担当課に確認をしてください。何らかの事情で納付が困難な方は納税課へご相談ください。

平成19年度固定資産税・都市計画税の第4期分、国民健康保険税の第9期分の納期限は2月29日(金)です。また、市・県民税については、すべての納期限が過ぎています。まだ納付されていない方は、速やかに納付してください。期限内納付の厳守をお願いします。

平成20年度版 ゴミ収集カレンダーをお届けします

市では、分別収集に伴い、地域ごとに1年間(平成20年4月～21年3月)の家庭ごみの収集日やごみの分け方・出し方などを記載した「ごみ収集カレンダー」を作成しています。

配布方法

皆さんの家庭のポストに投かん(店舗、事務所などを除く)。

配布予定期間

▽1～3地区：2月中



10種類のごみ収集カレンダー

▽4～6地区：2月中旬～3月中旬
▽7～10地区：3月中旬

*地区の番号はカレンダーの右

記載内容

- ①ごみの収集日
- ②ごみの分け方・出し方
- ③粗大ごみの出し方
- ④市では収集・処理を行わないものなど

ごみ収集カレンダーの点字版・拡大写本版・音声テープを希望の方にお配りします

希望される方は、2月20日(水)までに、下記の内容を紙に記入

越谷市自治基本条例審議会委員を募集します

市では、自立した地域社会の実現を目指し、「越谷市の憲法」ともいえるべき(仮称)越谷市自治基本条例を制定します。市民参加による条例づくりを推進するため、審議会の委員を募集します。

【会議日程】 4月～12月(予定)。月に2～3回程度で、平日の夜間や休日(予定)。
●越谷まちづくりフォーラム
～自治基本条例を私たちが
～(C)～

2月10日(日)、午後1時～4時 團中央市民会館5階第2・3会議室 因▽勉強会参加者による寸劇「What's the自治基本条例?」▽基調講演「自治基本条例がもたらす協働のまちづくりとは」。講師は日本NPOセンター常務理事の萩原なつ子さん。▽パネルディスカッション「自治基本条例に期待するもの」。コーディネーター・パネリストは勉強会参加者の市民の方。【手話通訳あり】 因80人(申込み順) 團事前に電話、ファクスまたはメールで、住所・氏名・電話番号を企画課へ

平成20年度市政モニターを募集します

市では、市政についてのご意見やご提言を伺い、今後の市政に反映させるために市政モニターを募集します。

【募集人数】 20人(定員を超えた場合、地区別人口などを考慮して選考)
【応募資格】 20年4月1日現在で満20歳以上の市内在住の方(公務員および市政モニター経験者を除く)
【任期】 委嘱の日～21年3月31日(おおむね1年間)

【内容】 市政についての意見や提言をお寄せいただくモニター通信やアンケートへの回答等。そのほか平日に行う会議(年間5回程度)等への参加
【応募方法】 3月14日(消印有効)までに、はがきまたは封書で住所・氏名(ふりがな)・生年月日・連絡先・職業・応募理由(70字程度)を記入し、左記へ。なお、市ホームページからも応募できます
*選考結果は、4月上旬に応募者全員にお知らせします
團広報広聴課 ☎963119117

平成20年4月1日採用の職員を募集します

市立病院職員

●看護師・助産師

募集要項は、市立病院庶務課、市役所人事研修課でお配りしているほか、市立病院ホームペー

ジからもダウンロードできます。
〔対象〕 免許取得者(見込み可)で昭和43年4月2日以降に生まれた方10人程度

〔試験日〕 2月28日(木)〔申込み〕 2月21日(木) (消印有効。郵送は配達記録のみ)まで

に市立病院庶務課へ(土曜・日曜日、祝日を除く。午前8時30分〜午後5時)

*このほか、育児休業代替看護師(最長3年)、臨時職員(看護

護師・臨床検査技師・医療業務員)の募集・登録も行って

☆院内保育室を開設します

市立病院では、医療従事者の定着と復職支援を図るために、

4月1日から院内保育室を開設し、24時間365日保育を行います。受け入れは0歳児(生後

8週間以上)から可能です。 〇市立病院庶務課 965-2221

市役所臨時職員

●保育士・給食調理員・事務・学校業務員・施設管理員

〔雇用期間〕 平成20年4月1日〜21年3月31日

ページをご覧ください。後日、面接による選考を行います
〇人事研修課 963-9113

●学童保育指導員

〔勤務内容〕 勤務日は月曜、金曜日の放課後から午後7時

30分〜午後2時
〔時給〕 保育士:970円
▽給食調理員:940円

▽事務・学校業務員・施設管理員:910円
〔対象〕 60歳未満の方(平成20年4月1日現在)

〔申込み〕 2月4日(月)〜15日(金) (土曜・日曜日、祝日を除く。午

前8時30分〜午後5時15分)に、写真をはった履歴書に、お持ち

の方は教員免許(幼稚園教諭を含む)・保育士資格の資格証等の

の写しを添えて、本人が直接保育課(第二庁舎2階)へ

〇保育課 963-9167

お知らせ

越谷市役所
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

◆勤労者住宅資金

〇住宅の増改築、宅地・マンション(中古可)の購入:貸付限度額は1000万円。貸付利率は変動金利2.515%、固定金利3年2.290%、5年2.890%(1月現在)。貸付期間は30年以内。担保は貸付対象物件を一番抵当(公的住宅融資を併用する場合は後順位

可)。なお、固定金利については労働金庫との取引状況によりさらに優遇されます。▽住宅の修繕および補修:貸付限度額は300万円。変動金利3.365% (1月現在)。貸付期間は15年以内。無担保。〇市内に住所のある勤労者または市内に居住しようとする勤労者の方、〇同一事業所に引き続き2年以上勤務している方、〇現居住地の市区町村税を滞納していない方、



市民球場

④原則として20歳〜55歳の方、

⑤資金の返済能力がある方、⑥この資金による貸付を受けていない方 〇2月15日(金)〜29日(金)。詳しくは左記へ 〇建築住宅課 963-9205

◆野球場貸し出し抽せん会

〇3月7日(金)、午後7時から受け付け。午後7時30分から抽せん 〇市民球場会議室 〇6月の日曜日分の抽せん 〇「まんなま」に登録している越谷市内のチーム 〇費用は使用日の登録口座から振り替えになります。ただし、江戸川広域運動公園グラウンドは抽せん日にお支払ください 〇「まんなま

5面に続く

◆医療福祉相談会

〇2月10日(日)、午前11時〜午後4時30分 〇越谷市生活情報センター 〇因ソーシヤルワーカーや社会福祉士が相談に応じます 〇無料 〇当日直接会場へ 〇電話相談も同時開催します 〇越谷市医療社会事業協会 048-650-3647

◆出向・移籍・転職支援相談

〇5時 〇産業雇用安定センター 〇無料。詳しくは左記へ 〇(財)産業雇用安定センター 〇越谷市事務所 048-6642-1121

越谷市・増林地区 合同総合防災訓練を実施します

市では、増林地区自治会連合会と共催で、災害時に市民が実際に避難した場合を想定した訓練を行います。

〔日時〕 2月24日(日) (雨天決行)、午前9時〜正午

〔会場〕 総合公園多目的運動場(雨天の場合は増林地区センター)

〔訓練内容〕 現地災害対策

本部の設置、避難所の開設、応急医療訓練、救急搬送訓練、埼玉県防災航空隊の被害状況調査訓練、越谷市消防団増林分団員によるポンプ操法訓練、体験コーナー(震度体験ほか)

*当日は午前9時ごろ、防災行政無線で増林地区内に総合防災訓練のお知らせを放送します

〇送ります 〇963-9285 〇危機管理課

〇963-9114



昨年の訓練風景

外国人の皆さんへ 日本での暮らしを応援します

日本に生活する外国人の皆さんに、日本の家庭料理の講習会および防災教室(翻訳あり)を案内します。

●簡単日本家庭料理づくり 〇2月24日(日)、午前10時〜午後3時 〇越谷地区センター 〇15人(申込み順。保育あり(1人100円) 〇300円 〇電話またはファクスで左記へ 〇越谷市国際交流協会事務局 960-3335

0、FAX 960-3335

●防災教室 〇2月16日(土) (雨天決行)、午

Civil Defence Classroom For Foreign Residents
When: February 16th (Sat), from 1:30p.m.
Where: Meet outside the west entrance of the Koshigaya city office and move to Fire Fighting Headquarters by bus (Shobohonbu). There will be no cancellation for wet weather.
What: Earthquake simulation, practice extinguishing fires using water fire extinguishers and more.
How much: No cost
※If you need an interpreter, please contact Secretarial Section (Hisyoka) by February 8th (Fri).
Tel: 963-9114

为了外国人而举办的防灾教室
日期和时间:2月16日(星期六)下午1点半到3点(雨天也进行)
内容:在消防署办公大楼进行用水消防器的灭火训练・地震体验训练等
地点:市政府西口门口前
费用:免费
还有,如有需要翻译的,请于2月8日(星期五)之前和秘书课联络
秘书课担当国际交流小组 963-9114
외국인을 위한 방재 교실
일시: 2월 16일(토)오후 1시 반부터 3시 (우천 결행)
내용: 소방 본청사에서 물소화기에 의한 소화 훈련·지진 체험 훈련 등
집합장소: 시청 서쪽 출구 현판 앞
비용: 무료

後期高齢者医療制度の説明会を開催します

4月1日から始まる後期高齢者医療制度について、国民健康保険課職員による説明会を開催します。

事前申込みは必要ありません。当日直接会場へおいでください。

日程	会場
2/5(火)	増林地区センター
2/7(木)	桜井地区センター
2/12(火)	大袋地区センター
2/14(木)	新方地区センター
2/19(火)	荻島地区センター
2/21(木)	出羽地区センター
2/26(火)	川柳地区センター
2/28(木)	蒲生地区センター
3/4(火)	大相模地区センター
3/6(木)	大沢地区センター
3/11(火)	北越谷地区センター
3/13(木)	南越谷地区センター
3/18(火)	越ヶ谷地区センター

*時間はいずれも14:00から
〇国民健康保険課 963-9170

4面から続き
 ◆遺言・相続無料相談
 2月11日(祝)、午前10時～午後4時 越谷総合相談センター(市役所南側駐車場隣) 費無料
 2月8日(金)、午後5時までに埼玉司法書士会へ
 *2月10日(日)・11日(祝)、午前10時～午後4時に電話相談(相談専用電話 ☎048-872-8055)も行います

60歳以上の働きたい方のための就業相談
 2月12日(火)、午前9時30分～11時 越谷地区センター
 2月12日(火)、午前9時30分～11時 越谷地区センターの入会説明会 60歳以上の方50人(申込み順) 事前に電話で左記へ 円シルバー人材センター ☎967-4311

60歳代定年退職者対象シルバ人材センター入会説明会
 3月7日(金)、午後1時30分～3時 産業雇用支援センター4階会議室 円シルバー人材センターの入会説明会 定年退職後市内で働きたい市内在住の60歳代の方30人(申込み順)
 3月5日(水)までに電話で左記へ 円シルバー人材センター ☎967-4311

精神障がい者家族相談・親子の会
 家族相談：毎週水曜・金曜土曜、午前10時～午後3時 円住まいの情報館 費無料
 親子の会：毎月第1日曜日、午後1時～4時 圓こぼと館 円1家族100円 円いづれも事前に電話で左記へ 越谷市精神障害者を守る会(やまびこ家族会) ☎977-5543

応募する

◆体育指導委員(非常勤特別職)
 因軽スポーツの普及活動や実技指導など、スポーツ・レクリエーションの促進を目的に活動していただきます 円市内在住の20歳以上の方で、団体・地域のスポーツ・レクリエーション経験者または実技指導経験者の方若干名(ほかの審議会等の公募委員を除く) 2月15日(金)(必着)までに市販の履歴書に記入し体育課へ(郵送可)。面接(2月下旬予定)により選考します。選考結果は本人にお知らせします。

◆消費生活センター運営委員会委員
 因消費者に関する問題の研究・調査、消費者啓発事業の運営、出前講座(寸劇)等に参加していただきます。任期は委嘱日から平成22年3月31日 円市内在住の20歳以上の方で、原則として毎月第2木曜日に開催する定例会に参加できる方若干名(公務員を除く) 2月29日(金)(消印有効)までに住所・氏名・生年月日・電話番号・職業・応募理由(70字以内)を記入し下記へ(郵送可)。選考結果は3月下旬に本人にお知らせします。

◆消費生活モニター
 因食品表示および価格調査に関する情報や意見などを毎月お寄せいただきます。任期は委嘱日から平成22年3月31日 円市内在住の20歳以上の方20人(公務員を除く) 2月29日(金)(消印有効)までに住所・氏名・生年月日・電話番号・職業・応募理由(70字以内)を記入し左記業務委託団体へ

◆河川敷や堤防の雑草刈り払い業務委託団体
 6月中旬～11月下旬 越谷玉川が管理する河川で安全に作業ができる場所(1000平方メートル以上) 因除草作業 円自治会、NPOなどの非営利団体 円越谷県土整備事務所治水担当 ☎964-5224

利用休止のお知らせ

●市民プールの温水プールおよびシャワー室
 2月17日(日)～19日(火)の正午19日、午後1時から利用できません 因温水供給停止のため *トレーニングルームは平常どおり利用できます
 越谷市民プール ☎992-6602

●ゆりのき荘のお風呂
 2月17日(日) 因温水供給停止のため 圓ゆりのき荘 ☎9

●まんなるよやく(埼玉県東部地域公共施設・生涯学習講座予約案内システム)
 2月25日(月)の午前8時～26日(火)の午前10時 因定期点検のため 圓企画課 ☎963-9112

●市立図書館
 3月5日(水)～7日(金) 因春の特別整理期間のため 圓市立図書館 ☎965-2655

◆一日消防署長
 3月3日(月) 因春の火災予防運動(3月1日(土)～7日(金))の広報活動にご協力いただきます 円市内在住・在勤・在学の20歳以上の方1人(抽せん) 2月15日(金)までに電話で左記へ 圓消防本部予防課 ☎974-8645

◆埼玉のちの電話相談員
 因電話相談を受けるボランティア 25歳～62歳の健康な方40人程度 2月12日(火)(消印有効)まで。詳しくは左記へ 圓埼玉のちの電話事務局 ☎048-645-4322

◆産業別最低賃金が改正されました
 産業別最低賃金(6つの特定産業)が、平成19年12月1日から改正・発効されました。埼玉県最低賃金(時間額702円)よりも産業別最低賃金が優先します。詳しくは左記または最寄りの労働基準監督署へ。
 圓埼玉労働局賃金室 ☎048-600-6205

国民健康保険のお知らせ

加入・喪失の手続きはお済みですか?

いづれも国民健康保険課または北部・南部出張所で手続きを行ってください。

【国保に入る】 お勤め先の健康保険などの資格を喪失したあと、別の健康保険に加入しない場合
 ①国民健康保険被保険者証、②新たに加入した健康保険の被保険者証、③印鑑
 圓国民健康保険課 ☎963-9146

【国保をやめる】 国民健康保険加入者が、新たに別の健康保険に加入した場合
 ①国民健康保険被保険者証、②国民健康保険被保険者証、③印鑑
 圓国民健康保険課 ☎963-9146

【使用料】 月額1万4000円(共益費を含む)
 (申込み) 2月1日(金)～29日(金)に申込書に記入のうえ直接産業支援課(産業雇用支援センター3階)へ。募集要領および申込書は産業支援課でお配りしているほか、市ホームページからもダウンロードできます。入居は書類審査および面接により決定します
 圓産業支援課 ☎967-4680

起業の夢を実現へ 創業支援室の入居者を募集します

産業雇用支援センター二番館では、新たに事業を開始しようとする方や事業の開始後間もない方を対象に、低廉な料金で施設を提供するとともに、インキュベーションマネージャーによる経営に関するアドバイスなどを行っています。入居は5月1日以降です。

〈募集室数〉 4室(パーティション)。机・いす付き。24時間使用可
 〈対象〉 入居1年以内に事業を開始する具体的な計画を有する方。退去後市内で創業しようとする方など
 〈入居期間〉 1年以内(3年以内まで更新可)

男女共同参画支援センター ほっと越谷の講座のご案内

いづれも申込み順、男女共同参画支援センター 費無料
 圓男女共同参画支援センター ☎970-7411

◆男女共同参画基礎セミナー
 2月28日(木)、午後1時30分～3時30分 因テーマは「自分らしく生きる」男女共同参画社会と女性史の必要性について。講師は東京男女平等条約ネットワーク代表・女性史研究者の宮崎黎子さん 円20人

◆女性の健康講座・ミニトーク
 2月20日(水)、午後3時～4時 因テーマは「赤ちゃんの能力」出生時。講師は埼玉県立大学保健医療福祉学部看護学科講師の今井充子さん 円70人

◆大人の学校2007「学ばなかつた課目」地域デビュー講座パートIV
 2月23日(土)、午前10時～正午 因講演「映像で見る越谷の宝」ふるさと越谷はこんな面白い。講師は越谷市広報ボランティアスタッフの川島健司さん 円30人

◆東武沿線フォーラム
 3月8日(土)、午後2時～4時30分 因講演「男女共同参画の今日的課題」教育の中から。講師は文教大学人間科学部教授の佐藤啓子さん 円70人

おいでください!
スポーツ講演会 無料

テーマは「限りなき挑戦…プロ野球人生を振り返って」
日時 2月17日(日)、15:00開演
会場 中央市民会館劇場

講師は、元プロ野球選手の西本聖さん

*13:00から昨年1年間にスポーツで活躍した優秀選手や団体を表彰する「越谷市体育賞」の授与式を行います

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515



☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515


介護フェスタ2008
～介護保険制度の現状と課題～

日時 2月16日(土)、13:00～16:00
場所 中央市民会館劇場・ロビー

内容 マ講演…テーマは「介護保険制度の現状と課題」講師は成城大学大学院教授の油井雄二さん マミニコンサート…富士中学校吹奏楽部、工藤雄一トリオ マハッポちゃん体操実演 マ介護サービス利用者の作品展示。 手話通訳あり

費用 無料
申込み 当日直接会場へ。当日は市役所駐車場を利用できます

☎963-9305
高齡介護課



☎963-9305
高齡介護課

観る

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

ふれあひ
タウン情報

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

☎963-9284
越谷市体育協会 ☎962-1515

HEALTHLOGIE
健康と暮らし
問合せは各施設へ



休日当番医

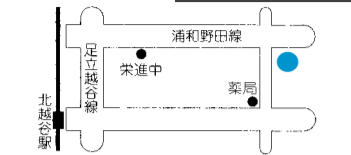
事前に各医療機関に電話連絡のうえ、受診してください

2月11日

- ▷ 埼玉クリニック ☎962-6111
赤山町2-235-1/内
- ▷ 弥栄医院 ☎974-4407
弥栄町1-105-184/内・小
- ▷ たざき歯科医院 ☎975-7733
東大沢1-11-16/歯・小歯・歯口

休日当番医は祝日と年末年始のみの実施です。日曜日に診察を行っている医療機関は、各公共施設に据え置いているチラシや市ホームページでご確認ください。埼玉県救急医療情報センター(☎048-824-4199)では、医療機関(歯科を除く)を24時間ご案内しています。

保健センター
☎343-0022
東大沢1-12-1



☎978-3511

こころの健康づくり講座

「あなたのこころ、疲れていませんか?~こころにきく癒しのひととき~」

☎3月1日(土)、午後1時30分~4時30分
陽サンシティ視聴覚室 因講演「自分のこころを知るための技法」。講師は埼玉県立大学保健医療福祉学部准教授の東宏行さん。弦楽ミニコンサート 因市内在住の方80人(申込み順) 因無料 因事前に電話で左記へ
因保健センター ☎978-3511
因障害福祉課 ☎963-9164

成人歯科健康診査

☎2月15日(金)まで 因市内実施
医療機関(詳しくは保健カレンダーまたは市ホームページをご覧ください) 因歯周病の検査等の健康診査(治療は行いません) 因3月31日までに40歳・45歳・50歳・55歳・60歳・65歳・70歳になる方 因500円
因直接実施医療機関へ

お知らせ

対象は市内に住所を有する方。特に記載がない場合の会場・問合せは保健センター。☎は事前に保健センターへの申込みが必要です(電話可。申込み順)。

就学前のお子さんの予防接種はお済みですか

定期の予防接種の対象は、麻疹風しん混合予防接種2期が

☎2月21日(木)・3月13日(木)、
☎2月21日(木)・3月13日(木)、

健診・相談

糖尿病食生活・成人栄養相談
☎2月21日(木)・3月13日(木)、
☎2月21日(木)・3月13日(木)、

在宅訪問歯科健康診査
☎60歳以上の方20人 因無料

歯科健診・相談
☎2月27日(水)、午後1時30分~3時 因つけやき荘 因歯科健診・相談(治療は行いません) 因60歳以上の方20人 因無料

健康増進食生活講座

〜ヘルシーキッチン〜
☎2月28日(木)、午前10時~午後1時 因講話と実習「メタボリックシンドロームを予防する食生活」 因18歳以上の方30人 因500円

食生活改善健康づくり推進事業
業・男性の料理教室
☎2月27日(水)、午前10時~午後1時 因講話と実習「作って食べて健康管理」 因18歳以上の方30人 因400円

認知症予防講座
今できることから始めよう!
認知症の予防と理解

〈日時〉 3月4日(火)・11日(火)、13:30~15:30。全2回
〈会場〉 中央市民会館5階第2・3会議室
〈内容〉 認知症とその予防や対応についての講義・グループワーク
〈対象〉 市内在住の65歳以上の方50人(申込み順)
〈費用〉 無料
〈申込み〉 2月5日(火)から高齢介護課へ

*受講者には認知症サポーターとしてオレンジリングを差し上げます

☆認知症サポーターとは?
認知症サポーターとは、認知症を正しく理解し、偏見を持たず、認知症の方やその家族を温かく見守る応援者です。特別に何かを行うものではありません。認知症は誰にでも起こる可能性がある脳の病気です。認知症を自分たちの問題であると認識することが認知症サポーターの第一歩です。

☎高齢介護課 ☎963-9163

やさしく学ぶ依存症講座

☎2月13日(水) 草加市勤労福祉会館、
☎2月21日(木) 越谷市

☎978-3511

薬の相談コーナー

越谷市薬剤師会
▷ 2月の相談日
19日(火)・25日(月)
午後1時~3時
▷ 保健センター2階
*電話での相談はできません

ハッポちゃんコーナー

2月1日~7日は生活習慣病予防週間です
スローガンは「向き合おう 自分の体 自分生活」

生活習慣病予防のために、生活習慣(食生活・運動・飲酒・喫煙など)を見直し、改

糖病ミニ食生活講座

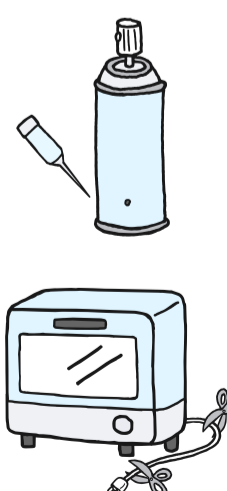
☎3月6日(木)、午前10時~11時30分 因栄養士による講話と簡易診断(結果は後日郵送します) 因20人 因無料

食生活改善健康づくり推進事業
業・和食のすすめ講習会
☎2月20日(水)、午前10時~午後1時 因保健センター、蒲生地区センター、越ヶ谷地区センター、桜井地区センター 因講話と実習 因各会場20人 因400円

みんなで覚えよう!
ハッポちゃん体操公開練習
☎2月8日(金)、大沢地区センター。☎2月18日(月)、北越谷地区センター。☎2月28日(木)、越ヶ谷地区センター。いずれも午前10時~11時30分 因無料 因飲み物(水分補給用)、室内用の靴(①のみ) 因当日直接会場へ

危険ごみの分け方・出し方

●危険ごみは赤色のかごに出してください
●スプレー缶は必ず使いきって、火の気のないところで穴を開けてください
●1辺が50mm未満で重さが10g未満の小型電化製品は「燃えないごみ」ですが、電気コードや乾電池は「危険ごみ」です。また、プラグは電気コードから切り取り「燃えないごみ」へ出してください



☎環境資源課 ☎963-9182

愛の献血

☎2月の日程
▽7日(木)、午前9時30分~正午(市役所本庁舎1階ロビー) ▽21日(木)、午後2時~4時30分(保健センター)

●血液在庫が減少しています
冬季から春先にかけて献血される方が減少します。特にA型・AB型の在庫がひっ迫しています。ぜひご協力ください。なお、県内の血液供給状況は埼玉県赤十字血液センターホームページ(<http://www.saitama.bc.jc.or.jp>)から確認できます。サンシティ献血ルーム(☎0120-1137-379)では、毎日献血ができます。全血は午前10時~午後1時、午後2時~5時30分。成分献血は午前10時~午後0時30分、午後2時~4時30分です。

ハッポちゃんコーナー

2月1日~7日は生活習慣病予防週間です
スローガンは「向き合おう 自分の体 自分生活」

生活習慣病予防のために、生活習慣(食生活・運動・飲酒・喫煙など)を見直し、改

インフルエンザに気をつけましょう
インフルエンザは、かぜ症候群の中で重い症状が現れやすい

インフルエンザに気をつけましょう
インフルエンザは、かぜ症候群の中で重い症状が現れやすい

善しましょう。健康について不安や疑問があるときは、早めに医師・保健師・栄養士などに相談しましょう。

ものひとつです。次の点に注意して予防しましょう。
・外から帰ったときは、うがい、手洗いをしましょう
・人込みには必要以上に出ないよう心がけましょう
・過労、睡眠不足などの不摂生は避けましょう
・室内の乾燥に気をつけましょう

☎保健センター ☎978-3511

消費生活センター
☎343-0813
越ヶ谷4-1-1
中央市民会館4階

☎965-8886

●消費生活講座「すぐわかる！地上デジタル放送」

【2月25日(月)、午後1時30分～3時30分】 中央市民会館4階第16、18会議室 因テーマは「今まで見てきたテレビ放送はどう変わるの？」講師はNHK技術局職員の方 因市内在住の60人(申込み順) 費無料
【2月4日(月)から電話で左記へ】 因くらし安心課 ☎963-119156

●米消費拡大推進事業「米料理講習会(豚肉の卵とじ丼&炊き込みごはん)」

【2月27日(水)、午前9時30分～午後1時】 陽桜井地区センター調理室 因市内在住の成人20人(申込み順) 費500円(材料費) 因講師は越谷蕎麦商組合所属の調理師の方 因三角きん・エプロン・上履き・筆記用具

具 因2月4日(月)～15日(金)に電話で左記へ 因くらし安心課 ☎963-119156

●消費生活相談事例「個人情報 をばらまかないで！」

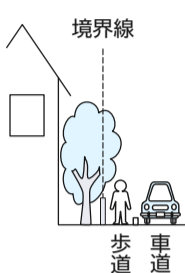
【相談事例】 携帯電話に「アンケート回答者にプレゼント」というメールが送られてきた。住所・氏名・電話番号などの個人情報を入力したところ、広告メールや勧誘の電話が入るようになった。

【アドバイス】 一度知られてしまった個人情報を取り返すことができません。自分の大事な情報は自分で守りましょう。不当な請求や要求は無視することです。

危険です

歩道や道路にははみ出した樹木

●家庭の樹木が歩道や道路にはみ出していませんか。敷地を越えて歩道や車道に枝等がはみ出すと障害物となり、歩行者や車の通行を妨げたいへん危険です。



犯罪0のまち

ワンポイントひったくり対策

- ・自転車のカゴには防犯ネットや防犯カバーを取り付ける
- ・人通りの多い明るい道を歩く
- ・ガードレールの内側(歩道)を歩く
- ・常に車道と反対側にバッグを持つ

●昨年市内で発生した街頭犯罪等は3887件です(平成19年12月末日現在)

街頭犯罪等発生件数(12月)

路上強盗・ひったくり	18件	自動車盗	13件
自転車盗	145件	車上ねらい	37件
オートバイ盗	24件	空き巣・忍び込みなど	43件
自動販売機ねらい	15件		

各地区センターに犯罪発生件数、不審者情報を掲示しています。また、市ホームページにも不審者情報を掲載しています。

「越谷市安全で安心な防犯のまちづくり条例」が、平成20年4月1日に施行されます。犯罪のない安全・安心のまちづくりにご協力ください

因危機管理課 ☎963-9285

繁殖期のガラスにご注意ください

繁殖期(3月～6月)のガラスが抱卵すると、巣の撤去が難しくなりますので、早めの対策をお願いします。
(巣を作らせないポイント)
・巣の材料となるハンガリーを室内に取り込む
・樹木の枝をせんでいする
・ごみ集積所ではガラスよけネットをする
・ペットが食べ残したえさを片づける
因環境保全課 ☎963-119183



2月は政府の呼びかけによる **省エネルギー月間**です

省エネクイズ!
冬の室温の省エネ温度は何度?
①28℃以下
②25℃以下
③20℃以下

詳しい省エネのポイントはホームページで!
<http://www.kdh.or.jp>

因関東電気保安協会



ホームドクター
435

越谷市医師会
しもかわクリニック
☎970-7770
下川 雅丈

パーキンソン病について

パーキンソン病は、①安静時の手足のふるえ、②手足の筋肉のこわばり、③身体の動きが遅くなる、④倒れやすくなる、これらを4大症状とする脳の病気です。英国のジェームズ・パーキンソン医師が

1817年に初めて報告した病気で、報告者の名にちなんでパーキンソン病と呼ばれるようになりました。主に50歳以降に発症し、ゆっくりと進行します。通常は遺伝することはありません。脳の黒質と

いう部分の神経細胞が変化・減少し、そこで作られるドーパミンという物質が不足することが原因です。

ドーパミンという物質には、姿勢を保ったり運動の速さを調節したりする働きがあります。なぜ黒質の神経細胞が変化・減少するかはまだわかっていませんし、予防法もありません。ただ、薬でドーパミンを補充することにより治療が可能で、適切な治療を受ける寿命は健康人と変わらないといわれています。治療を受けながら就労している方、スポーツを楽しんでいる方も数多くいます。しかし、適切な治療を受けないと早期に歩行困難や寝たきりになるので早期発見がとても大切です。

有病率は約1000人に1人の割合で越谷市には3000人余りの患者さんがいる計算になります(これは関節リウマチや狭心症と同程度です)。また、70歳以上に限ると約100人に1人という頻度の高い病気です。ボクシングのモハメド・アリやハリウッド俳優のマイケル・J・フォックスもパーキンソン病であることが告白されています。診断は病歴、症状、神経内科的診察、ドパミンの効き目、脳の画像診断などを参考に総合的に行われます。パーキンソン症候群というパーキンソン病と似て非なる病気との鑑別が難しい場合もありますが、MIB G心筋シンチグラフィという画像診断の検査の登場でかなりわかるようになりました。

パーキンソン病は決して珍しくない病気です。50歳以上の方はどなたでもかかる可能性があります。心配な方は早めに神経内科を受診してください。また、現在治療中の患者さんは前向きに治療に専念されるようお願いいたします。

消防署からのお知らせ

◆3月1日～7日は春の全国火災予防運動「火は見てるあなたが離れるその時を」

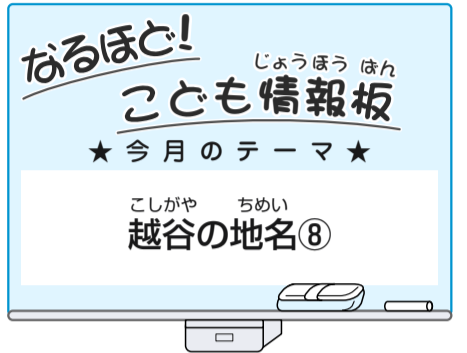
今年も春季全国火災予防運動が3月1日から7日まで実施されます。運動期間中の3月3日(月)は、午前10時から越谷駅で一日消防署長による防火広報を行います。また、古くなった消火器の回収を消防署と分署で行いますのでお持ちください。

住宅防火 いのちを守る7つのポイント

- 火災を予防するため、次のことに注意しましょう。
- 【3つの習慣】
- ①寝たばこは絶対やめる
 - ②ストーブは、燃えやすいものから離れた位置で使用する
 - ③ガスこんろなどのそばを離れるときは、必ず火を消す
- 【4つの対策】
- ①逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する
 - ②寝具や衣類からの火災を防ぐために、防災製品を使用する
 - ③火災を小さいうちに消すために、住宅用消火器等を設置する
 - ④お年寄りや身体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる
- 因消防本部予防課 ☎974-0103



防災物品・製品のラベル



大沢地区

大沢は池や沼がいっぱい。大沢には2つのいわれがあるよ。1つ目は、この辺りは昔、めつた土地で池や沼が17もあった

川柳地区

カハヤギ村。川柳村は明治22年4月に伊原・

ここは自分の土地

伊原は、「イバル」つまり「威をふる」といって、新しく開発した土地を自分の土地だと主張することからおこった地名だとみられているよ。

こどもクイズ

第427回もんだい 2月3日といえ ば節分だね。節分のときに「鬼はそと 福はうち」と言いながらまく豆は何か?



- ①小豆 (あずき)
- ②空豆 (そらまめ)
- ③大豆 (だいず)

応募のしかた

2月15日(消印有効)までにはがきに、答え・住所・氏名(ふりがな)・学校名・学年・広報を読んだ感想などを書いて、☎343-8501越谷市役所「広報こしがやこどもクイズ」係まで。正解者の中から10人(抽せん)の方に記念品をおくりします。

当せん者の発表は、記念品の発送をもってかえさせていただきます。

応募できる人

市内に住んでいる小・中学生

1月号(426回)のこたえ

③「北越谷駅」です。

(応募15通 正解15通)



三十才の鷺後小

牧野 歩美



6年 牧野 歩美さん

鷺後小は、今年度で三十才になりました。今の児童数は九百四十六人、クラス数二十七のとても大きな学校です。昨年の十一月十日に、学校を



支えてくださるたくさんの方々

とともに、三十周年のお祝いを行いました。その中で私は、児童代表のあいさつをしました。とてもとても緊張し、鷺後小の歴史と伝統の重みを感じました。

私が考える鷺後小のよいところは、花がきれいなことです。地域の方々の助けも借りながら、季節の花を育てています。学校の花々を見ると、なぜか心が落ち着きます。



4年 清水 遥さん

今、鷺後小でみんなががんばっていることは、あいさつです。



「バッタとあそぶ」寺澤実々



2年 寺澤 実々さん

*次回は新栄中です

あいさつは、人と人との心を通わせる、大切な一言です。鷺後小ではいつも元気なあいさつがひびいています。「今も昔もこれからもずっとみんなのささしろ小」私たちのふるさととして、いつまでも、きれいな学校、明るく元気な声のひびく学校であってほしいと願っています。

こどもニュース

浦和レッズハートフルクラブ 北越谷小でサッカー教室



1月9日に、北越谷小で浦和レッズハートフルクラブの方をむかえ、6年生を対象に「小学校授業サポート」が行

われしました。これは、サッカーの楽しさを体感してもらうと同時に、「思いやり」の大切さを知ってもらおうと行われました。

サッカーを通していろいろなことを学びました。初めに、校舎内でキヤプテンが、「スポーツが育む一番大切なものは『こころ』です」と話をしました。その後、校庭でコーチ3人によるサッカー教室が開かれ、最後に「苦しいこと、つらいことがあっても、夢を持って努力を続けてほしい」とメッセージを送っていました。

こんにちは すこやかさん



▲まつもと けいた 松本啓汰ちゃん (H18.5.3 大里)



▲さわ ほのか 澤 歩香ちゃん (H18.5.22 北越谷)



▲そめや みさき 染谷美咲ちゃん (H18.5.31 大沢)



▲でんどうの あ 田頭暖杏ちゃん (H18.6.3 南荻島)



▲なかにせいのすけ りゅうま 中村健之助ちゃん 龍真ちゃん (H18.10.8 H15.9.21 赤山町)

問広報広聴課 ☎963-9117

各種相談(祝日を除く) 相談は無料です

市民 一般…毎週月曜～金曜日。午前9時～午後4時30分(正午～午後1時を除く)。中央市民会館4階第1相談室。日常生活全般における相続、債権、債務、離婚、賠償など法律上の問題を含む民事関係や市政に関することについて。／**交通事故**…毎週月曜・木曜日、毎月第1・3火曜日。午前9時～午後4時30分(正午～午後1時を除く)。中央市民会館4階第1相談室。交通事故による補償問題や手続きなどについて。事前にご連絡ください。問合せ／くらし安心課☎963-9156

法律(予約制) 一般・**交通事故**…毎週水曜日(予約は前日の火曜日、午後1時から電話で受け付け。定員8人)および毎月第3火曜日(予約は前日の月曜日、午後1時から電話で受け付け。定員8人)。午後1時20分～4時20分。中央市民会館4階第2相談室。市民生活における法律上の諸問題、交通事故による補償問題、手続きなどについて弁護士が相談に応じます。／**夕刻**…毎月第2火曜日(予約は当日の午前9時から電話で受け付け。定員6人)。午後4時～7時。中央市民会館4階第3相談室。市民生活における法律上の諸問題について弁護士が相談に応じます。問合せ／くらし安心課☎963-9156

税務 **税理士**…毎月第1月曜日。午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く)。中央市民会館4階第2相談室。税金関係全般について関東信越税理士会越谷支部の税理士が相談に応じます。問合せ／くらし安心課☎963-9156

越谷税理士会税務相談所…毎週月曜・木曜日。午後1時～4時。越谷税理士会税務相談所(赤山町3-3-4草島商店3階、越谷税務署前)。税金関係全般について関東信越税理士会越谷支部の税理士が相談に応じます。事前にご連絡ください。問合せ／関東信越税理士会越谷支部☎962-6131

行政 毎月第2金曜日。午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く)。中央市民会館4階第2相談室。国・県・市の行政上の諸問題について行政相談委員が相談に応じます。問合せ／くらし安心課☎963-9156

行政書士 毎月第1金曜日。午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く)。中央市民会館4階第2相談室。相続、遺言、遺産分割協議書、内容証明、契約、告訴、会社設立、営業許可、農地転用、開発許可、金銭貸借に関する書類の作成・申請代理業務等について埼玉県行政書士会越谷支部の行政書士が相談に応じます。問合せ／くらし安心課☎963-9156

登記 毎月第1水曜日。午前9時～正午。中央市民会館4階第2相談室。登記、供託、分筆、表示など、法務局・裁判所に提出する書類について司法書士と土地家屋調査士が相談に応じます。問合せ／くらし安心課☎963-9156

不動産 毎月20日。午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く)。埼玉県宅建協会越谷支部(市役所駐車場隣)。不動産に関することについて弁護士と相談員が相談に応じます。問合せ／埼玉県宅建協会越谷支部☎964-7611

マンション管理 毎月第3火曜日(予約は第2火曜日まで)。午後1時30分～4時30分。中央市民会館4階第4相談室。市内マンションの管理等について埼玉県マンション管理士会会員が相談に応じます。問合せ／建築住宅課☎963-9205

消費生活 毎週月曜～金曜日。午前9時30分～午後3時30分(正午～午後1時を除く)。中央市民会館4階消費生活センター。商品やサービスの疑問や不審、訪問販売のトラブルなどについて。問合せ／消費生活センター☎965-8886

女性 **生き方・パートナー相談(DV(配偶者等からの暴力)相談を含む)**…毎週火曜・木曜・金曜日(2月12日を除く)。午後1時～2時。毎週土曜・日曜日。午前10時～午後2時(正午～午後1時を除く)。／**健康相談**…毎週水曜日。午後1時～5時。いずれも電話相談(面接は予約制。予約の受け付けは、月曜日・2月12日を除く毎日。午前9時～午後5時)。問合せ／男女共同参画支援センター☎970-7411

人権 毎月第3木曜日。午前10時～午後3時。中央市民会館4階第4相談室。人権擁護委員が相談に応じます。問合せ／人権推進課☎963-9119

人権 毎週月曜日。午前9時～午後4時。さいたま地方法務局越谷支局。問合せ／さいたま地方法務局越谷支局総務課☎966-1337

内職・労働・経営 **内職**…毎週火曜・木曜日。午前10時～午後3時30分(受け付けは午前10時～11時30分、午後1時～3時)。内職、あっせん、求人(仕事を出す方)について。／**早期就職(キャリアコンサルタント)**…毎週月曜～金曜日(月曜～水曜日は要予約)。午前9時～午後4時(正午～午後1時を除く)。早期就職に向けた総合的なコンサルティング。／**労働(社会保険労務士)**…毎週金曜日。午後1時～4時。賃金、労災、雇用、厚生年金などについて。／**事業資金**…毎月第2水曜日。午後1時～4時。中小企業者のための金融について(要予約。毎月第1水曜日までにご連絡ください)。いずれも産業雇用支援センター3階相談室。問合せ／産業支援課☎967-4680

創業・経営…毎週月曜～金曜日、毎月第2土曜日。午前9時～午後4時(正午～午後1時を除く)。産業雇用支援センター二番館。開業、経営、経営革新などについて。問合せ／産業雇用支援センター二番館事務室☎967-2424

発明・特許工業所有権 2月22日(金)。午前10時～午後4時(正午～午後1時を除く)。産業雇用支援センター4階会議室。問合せ／(社)発明協会埼玉県支部☎048-645-4412

職業・雇用 **職業紹介・相談**…毎週月曜～土曜日。午前8時30分～午後7時(土曜日は午前10時～午後5時)／**求人受付・雇用保険(適用・給付)**…毎週月曜～金曜日。午前8時30分～午後5時15分。いずれもハローワーク越谷。問合せ／ハローワーク越谷☎969-8609

青少年 毎週火曜・水曜・金曜日。午前9時～午後4時。青少年相談室(増林3-4-1越谷市教育センター内)。青少年の非行、家庭内暴力、いじめ等。問合せ／青少年相談室☎964-0272

教育 毎週月曜～土曜日。午前9時30分～午後5時(電話相談の受け付けは午後8時30分まで)。越谷市教育センター(増林3-4-1)。幼児～中学生のいじめ、不登校、発達相談、就学相談等。申込み・問合せ／越谷市教育センター教育相談担当☎962-9300、962-8601。ハートコール(子ども専用電話相談)は☎962-8500

家庭児童 毎週月曜～金曜日。午前9時～午後4時。中央市民会館4階相談室(電話可)。しつけや習慣、不登校、いじめ、非行、家族関係など18歳までの相談を行います。問合せ／家庭児童相談室(児童福祉課)☎964-2111

まちのわだい



みんなで節電しましょう

大袋東小は、環境省が主催する「子どもエコクラブ」に全児童が加入し、13年間にわたってさまざまな活動をしています。今回の表彰は、児童・職員・保護者がそれぞれの立場でできる温暖化防止のための活動が認められたものです。

大袋東小の省エネ活動 大袋東小の「環境学習に支えられた全校で取り組む省エネ活動」が、平成19年度地球温暖化防止活動環境大臣賞を環境教育・普及啓発部門で受賞しました。この賞は、環境省が主催し、温暖化対策を推進するための一環として、温暖化防止に顕著な功績のあった個人または団体に贈られています。

環境大臣賞を受賞 地球温暖化対策



誓いの言葉を述べる新成人

各会場の式典では、新成人代表が誓いの言葉を述べました。式典が終了したあと、新成人が企画したさまざまな催しが行われ、恩師を招いての茶話会や抽せん会、ビデオ上映などを行い、久しぶりに会う友人や恩師と思い出話に花を咲かせていました。

新しい平成19年度成人式 新成人は3222人 1月13日に市内11の会場で平成19年度成人式が開催されました。市では、新しい門出を地域の方と祝福しようと、平成6年度から毎年、各地区で式典を開催しており、地域の方と新成人で実行委員会を作って式典を運営しています。今年度の新成人は3222人でした。

部員約130人の中からスタメンに選ばれ、選手権大会3回戦では公式戦初となる得点をあげた。「幼稚園のときに本格的にサッカーを始め、桜南サッカーを経て越谷FCに入りました」



わがまちこの人

第86回全国高校サッカー選手権大会優勝の流通経済大学附属柏高校でディフェンスタとして活躍した 中富 翔太さん (同校3年)

けて千葉県柏市の学校まで通っている。「毎日5時30分に家を出ています。通学も練習もつらかったけれど、「一瞬の喜びのために千日の練習をする」という監督の言葉で頑張れました。人間面も成長させてくれた監督や、いつも応援してくれた両親にはほんとうに感謝しています」と笑顔で話していました。

テレビ広報番組

〈放送日〉

■**テレ玉**
2月16日(土) 9:00～9:30
2月17日(日) 9:30～10:00
■**デブケーブルテレビ**
2月18日(月)～24日(日)
8:30～9:00
17:30～18:00

〈2月放送分の主な内容〉

- ・こしがや能楽堂と一部体育施設の使用料改定
- ・特集：みんなでつくろう、安全・安心のまち！
- ・まちかどズームアップ：キャンベルタウン市青少年使節団

*番組は市ホームページ(アドレスは1面に掲載)でもご覧になれます

☎963-9117



この広報紙は再生紙を使用しています



市の人口 平成20年1月1日現在

人口 32万0332人 (前月比4人増) 世帯 12万9694世帯 (前月比24世帯増)

男 16万0598人 (前月比31人減) 女 15万9734人 (前月比35人増)